

نام خانوادگی:	وزارت آموزش و پرورش	تعداد صفحات: ۲	نام خانوادگی:
نام پدر:	اداره کل آموزش و پرورش استان یزد	تعداد سؤال: ۲۰	نام پدر:
نام آموزشگاه: دبیرستان دخترانه سما	اداره آموزش و پرورش ناحیه دو یزد	زمان شروع: ۳۰: ۱۰ صبح	نام آموزشگاه:
نام درس: عربی		مدت پاسخگویی: ۶۰ دقیقه	نام درس:
پایه: یازدهم انسانی			پایه:
نام و نام خانوادگی دبیر:	نمره به عدد:	نمره به حروف:	

الرقم	سؤالات	الدرجة
۱	تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ. الف. أَلَقْتُ عِدَّةً مُحَاضِرَاتٍ . ب. وَلَا نَسْتَطِيعُ أَنْ نَجِدَ لَعْنَةً بِدُونِ كَلِمَاتٍ دَخِيلَةٍ.	/۵
۲	اَكْتُبْ فِي الْفَرَاغِ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُتَرَادِفَتَيْنِ وَ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُتَضَادَّتَيْنِ. الْمَتَجَرَّ، الْأَسْفَلَ، الْمَيْتَ، يَعْلمُ، الدُّكَانَ، الْأَعْلَى (الف) ..... = ..... (ب) ..... ≠ .....	/۵
۳	عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الْعَرَبِيَّةَ فِي الْمَعْنَى: الف) فُنُونٌ O الخَذُّ O فَمٌ O اللِّسَانُ ب) الصَّلَاةُ O الشَّرِيحَةُ O الرِّصِيدُ O الْجَوَالُ	/۵
۴	اَكْتُبْ مُفْرَدًا أَوْ جَمْعَ الْكَلِمَتَيْنِ. مفرد: أَدْيَالٌ (.....) جمع: صَاحِبٌ (.....)	/۵
۵	تَرْجِمِ الْجُمْلَةَ التَّالِيَةَ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ. الف) (و لَا تُصَعِّرْ خَدَّكَ لِلنَّاسِ وَ لَا تَمْشِ فِي الْإَرْضِ مَرَحًا) (..... /۷۵) ب) حَيْثُ يَمْدُ زَعَانِفُهُ الْكَبِيرَةَ الَّتِي تَعْمَلُ كَجَنَاحَيْنِ. (..... /۷۵) ج) عَلَيْنَا أَنْ نَعْلَمَ أَنَّ تَبَادُلَ الْمَفْرَدَاتِ بَيْنَ اللُّغَاتِ فِي الْعَالَمِ أَمْرٌ طَبِيعِيٌّ. (..... /۷۵) د) وَصَفْتُ كُلَّ مَلِيحٍ كَمَا تُحِبُّ وَ تُرْضَى. (..... /۵) هـ) كَانَ يَسْبِخُ فِي الْبَحْرِ وَ تَظَاهَرَ بِالْعُرْقِ وَ نَادَى النَّجْدَةَ النَّجْدَةَ. (..... /۷۵) و) يَفْكُ الْأَسِيرَ وَ يَحْمِي الْأَهْلَ وَ الْعِرْضَ. (..... /۷۵) ز) أُصِيبْتُ بِحَمَى صَيَّرَتْهَا طِفْلَةً عَمِيَاءَ صَمَاءَ بَكْمَاءَ. (..... ۷۵)	۵
۶	اِنتَخِبِ التَّرْجِمَةَ الصَّحِيحَةَ: الف) (وَ كَانَ يَأْمُرُ أَهْلَهُ بِالصَّلَاةِ وَ الزَّكَاةِ). ۱- وَ خاندانش را به نماز و زکات فرمان داده بود. O ۲- وَ خانواده اش را به نماز و زکات فرمان می داد. O ب) (يَقُولُونَ يَا فَوَاهِشَ مَا لَيْسَ فِي قُلُوبِهِمْ وَ اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا يَكْتُمُونَ). ۱- با دهانش آنچه را در قلبهايشان نيست مي گويند و خدا به دروي كه بر زبان مي رانند آگاه است. O ۲- با دهانش آنچه را در دلهايشان نيست مي گويند و خدا به آنچه پنهان مي كنند داناتر است. O	/۵
۷	كَمِّلِ الْفَرَاغَاتِ فِي التَّرْجِمَةِ الْفَارْسِيَّةِ. الف) (لَأَنْتَى كُنْتُ لَا أَعْرِفُ شَيْئًا عَنِ الْمَوْضُوعِ). زیرا ..... درباره‌ی موضوع..... ب) اللهُ نُورُ السَّمَاوَاتِ وَ الْأَرْضِ مِثْلُ نُورِهِ كَمِشْكَاةٍ خَدَاوِنْدِ نُورٍ ..... وَ زَمِينِ اسْتِ مِثْلِ نُورٍ أَوْ هَمَانِنْدِ ..... اسْتِ. ج) أَلَمْ يَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ هُوَ يَقْبَلُ التَّوْبَةَ عَنِ عِبَادِهِ. أَيَا ..... كِهْ خَدَاوِنْدِ تَوْبَهُ رَا اَز ..... قَبُولِ مِي كِنْد؟	۱/۵

۸	تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ. (الف) لِيُنْفِقَ ذُو سَعَةٍ مِنْ سَعَتِهِ. (ج) لَا تَعْتَرِ وَابْصَلَاتِهِمْ. (ب) إِشْتَرَيْتُ الْيَوْمَ كِتَابًا قَدْ رَأَيْتُهُ مِنْ قَبْلُ. (د) يُرِيدُونَ أَنْ يُبَدِّلُوا كَلَامَ اللَّهِ.	۱
۹	عَيِّنْ نَوْعَ الْأَفْعَالِ فِي الْجُمْلِ التَّالِيَةِ (ماضى، مضارع، امر، نهى، مستقبل): (الف) هُوَ سَيَسْجُلُ هَدَفًا. (ب) فَأَنْزَلَ اللَّهُ سَكِينَتَهُ عَلَى رَسُولِهِ.	۵/۰
۱۰	عَيِّنِ اسْمَ الْمَكَانِ ؛ اسْمَ التَّفْضِيلِ ؛ اسْمَ الْمَبَالِغَةِ وَ اسْمَ الْفَاعِلِ وَ اسْمَ الْمَفْعُولِ فِي الْعِبَارَاتِ التَّالِيَةِ . (الف) الْمُلَمَعَاتُ أَشْعَارٌ فَارْسِيَّةٌ مَمْرُوجَةٌ بِالْعَرَبِيَّةِ . (ب) يَا أَسْمَعَ السَّامِعِينَ . (ج) يَا عَفَّارَ الذُّنُوبِ . (د) إِنَّ مَكْتَبَةَ جُنْدِي سَابُورِ فِي خُورِزْسْتَانَ .	۱
۱۱	تَرْجِمِ الْعِبَارَاتِ التَّالِيَةَ حَسَبَ الْقَوَاعِدِ الَّتِي قَرَأْتَهَا . (الف) (لِكَيْلَا تَحْزَنُوا عَلَى مَا فَاتَكُمْ) . (ب) (لَنْ تَنَالُوا الْبِرَّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ) .	۱
۱۲	تَرْجِمِ الْعِبَارَاتِ التَّالِيَةَ حَسَبَ الْقَوَاعِدِ الَّتِي قَرَأْتَهَا . (الف) (وَ لَا يَحْزَنُكَ قَوْلُهُمْ) . (ب) (قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ لَمْ يَلِدْ وَ لَمْ يُولَدْ) .	۱
۱۳	عَيِّنْ جَوَابَ الشَّرْطِ ثُمَّ عَيِّنِ التَّرْجِمَةَ الصَّحِيحَةَ . مَنْ كَانَ يَرْجُو لِقَاءَ رَبِّهِ فَلْيَعْمَلْ عَمَلًا صَالِحًا ..... جَوَابَ الشَّرْطِ: .....	۵/۰
۱۴	تَرْجِمِ هَذِهِ الْعِبَارَةَ حَسَبَ الْقَوَاعِدِ الْمَعْرِفَةِ وَ النِّكَرَةِ ثُمَّ عَيِّنِ الْمَعْرِفَةَ . رَأَيْتُ أَفْرَاسًا . كَانَتْ الْأَفْرَاسُ جَنْبَ صَاحِبِهَا ..... رَا دِيدِم ..... كِنَارِ صَاحِبِشَانَ بُوْدَدِنْد	۵/۰
۱۵	تَرْجِمِ الْعِبَارَاتِ التَّالِيَةَ حَسَبَ الْقَوَاعِدِ الَّتِي قَرَأْتَهَا فِي مَعَانِي الْأَفْعَالِ النَّاقِصَةِ . (الف) كَانَ الطَّالِبُ قَدْ سَمِعَ . (ب) كَانَ يَكْتُبُونَ رَسَائِلَ .	۱
۱۶	أَعْرِبِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ . (الْمَحَلُّ الْإِعْرَابِيُّ وَ عَلَامَةُ الْإِعْرَابِ) (الف) يُعِينُ الضَّعِيفَ عَلَى شِدَائِدِ الدَّهْرِ .	۱
۱۷	ضَعْ فِي الدَّائِرَةِ الْعَدَدَ الْمُنَاسِبَ . (كَلِمَتَانِ زَائِدَتَانِ) ۱. الْكِرَامَةُ ۲. الْمَلِيحُ ۳. الزَّرْفَاقُ ۴. الْكَاسُ O طَائِرٌ يَنْظِفُ أَسْنَانَ التَّمْسَاحِ . O إِنَاءٌ يُشْرَبُ بِهِ الْمَاءُ وَالشَّايُ . O شَرَفٌ وَعَظْمَةٌ وَعِزَّةٌ النَّفْسِ .	۵/۰
۱۸	ضَعْ فِي الْفَرَاغِ كَلِمَةً مُنَاسِبَةً مِنَ الْكَلِمَاتِ التَّالِيَةِ . (كَلِمَةٌ زَائِدَةٌ) نَقَارُ الْخَشَبِ ، سَفَانَةٌ ، جَوْعٌ ، السَّرِيرُ (الف) الشَّرْشَفُ قِطْعَةٌ فُماشٍ تُوضَعُ عَلَى ..... (ب) ..... طَائِرٌ يَنْقُرُ جُذُوعَ الْأَشْجَارِ . (ج) أُسِرَتْ ..... فِي غَزْوَةِ طِيٍّ .	۵/۰
۱۹	عَيِّنِ الصَّحِيحَ وَ الْخَطَّ حَسَبَ الْحَقِيقَةِ (الف) كَرِيَسْتِي بَرَاوَنَ كَانَ مِصَابًا بِالسَّلِّ الدَّمَاعِيِّ (ب) إِرْتِفَاعُ حَرَارَةِ الْجِسْمِ مِنْ عَلَائِمِ الْمَرَضِ . (ج) أَلْأَبْكَمُ مَنْ يَسْتَطِيعُ أَنْ يَتَكَلَّمَ ، وَ مُؤَنَّثُهُ «بِكَمَاءٍ» . (د) شَمُّ الْقِطِّ أَقْوَى مِنْ شَمِّ الْكَلْبِ . (هـ) عِلْمُ الْأَحْيَاءِ عِلْمٌ مُطَالَعَةٌ خَوَاصُّ الْعُنَاصِرِ . (و) الْمِسْكُ عِطْرٌ يُتَّخَذُ مِنْ نَوْعٍ مِنَ الْغِزْلَانِ .	۵/۱
۲۰	أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ التَّالِيَةِ : مَنْ يَذْهَبُ إِلَى النِّهَائِيِّ فِي مَبَارَاةِ كُرَةِ الْقَدَمِ؟ .....	۵/۰

أرجو لكم التوفيق و النجاح